

TILTØK

Gudstænastur

Leygarkvøldið 27. august
Fríðrikskirkjan: kl. 20.00
 Ungdómsgudstænasta, Martin R. Jacobsen

14. sunnudag e. Trinitatis

Sjóvar kirkja: kl. 11.00, altarg., Jógvan Fríðriksson
Norðskála: kl. 10.40 Skrifta-mál, kl. 11.00 Messa, Emil Olsen
Gøta: kl. 11.00, Martin R. Jacobsen
Bour: kl. 11.00, altarg., Inga Poulsen Dam
Mykines: kl. 11.00, altarg., David Johannesen
Vestmanna: kl. 11.00, Marjun Bæk
Haldarsvík: kl. 11.00, altarg., Mogens Tilsted Christensen
Fuglafjørður: Familjuguds-tænasta, Uni Næs. Talvan gongur fyri sunnudagsskúlan.
Tvøroyri: kl. 11.00, Barna- og familjugudstænasta, Jónsvein Bech

Frá Ebenezer

kl. 20.00 Bønar- og uppbygg-ingarmøti.
 Hósdag kl. 20.00 Ungdóms-møti.
 Sunnudag kl. 10.00 Breyð-bróting, kl. 12.00 Sunnudags-skúli, kl. 18.00 Evangel. møti, David og Anna Rodda vísa myndir og greiða frá arbeið-inum í Senegal.
 www.ebenezer.fo

Lívdin

Í Hoyvíkar skúla
 Sunnumorgunin kl. 10.30 á Familjumøtinum talar David Rodda, kl. 11.30 Samvera við drekka, kl. 12.00 Tilbiðjanar-møti. Sunnudagsskúlin er kl. 12.00. Barnaansing er undir báðum møtum.
 www.livdin.fo

Katólska kirkjan

Hvønn gerandisdag kl. 17.30 Messa í Kerit.
 Leygardag kl. 11.30 Messa í Kerit.
 Sunnudag kl. 11.00 Hámesssa v/ Wolf Schmidt, prestur, í Mariukirkjuni. (Talvan gongur fyri hjálparfelagsskáp-in Caritas). Sunnudagsskúlin byrjar aftur sunnudagin 28. august kl. 14.00. Øll eru hjartaliga vælkomín.
 Síðsta sunnudag í hvørjum mánaði verður tilbiðjan av tí Heilaga Sakramentinum í Mariukirkjuni frá kl. 15.00 til 18.00. Serliga vilja vit biðja fyri okkara meinigheit og tí henni tørvar. Øll eru væl-komin.
 Mánakvøldið 29. august kl. 19.30 verður fyrilestur við Lida van DiiJ og Joke Bos, limir í Focalera felagsskap-inum í Mariukirkjuni. Øll eru hjartaliga vælkomín.
 www.katolsk.fo

Filadelfia, Landavegur 22

Í dag kl. 6.00 Morgunbøn, kl. 17.00 Bøn fyri býnum og Ísrael, kl. 19.00 Chil.
 Í morgin kl. 6.00 Morgunbøn, kl. 17.00 Bøn fyri samkomuni.
 Fríggjadagin kl. 6.00 Morgun-bøn. Einkí ungdómsmøti vegna konsert í Oasuni.
 Leygardagin kl. 17.00 Lands-bøn.
 Sunnudagin kl. 11.00 Morgunmøti v/ Einar Joensen, kl. 11.50 ABC, evnið: »Tær 5 tæmasturnar« 2. partur v/ Ólavi Jacobsen – undir taluni

er summarskúlin, kl. 22.00 Útifundur.
 www.filadelfia.fo

Evangeliihúsið,

Tróndargøta

Sunnudagin kl. 11.00 Familju- og morgunmøti við sunnudagsskúla, kl. 18.00 Evangel. møti við Per Aagaard Hansen úr Danmark og Ole Kristian Kjenes úr Noregi.
 Týskvøldið kl. 20.00 Bønar-møti.
 www.gospel.fo

Meinigheitshúsið

Hóskvøldið kl. 20.00 Ung-dómsmøti.
 Sunnudagin kl. 14.00 Sunnu-dagsskúli, kl. 18.00 Møti v/ Hera Tróndheim.

Hebron, Argir

Mikudagin kl. 20.00 Bíbliu-tími og bønarløta.
 Sunnudagin kl. 10.30 Morgunmøti og samstundis barnanasing. Kl. 11.30 Samvera við drekkamunni. Kl. 12.00 Sunnudagsskúli og Møti. Poul Færø úr Klaksvík talar. www.hebron.fo

Tórshavnar Hvítu-

sunnusamkoma

Yviri við Strond
 Sunnudagin kl. 11.00 Morgunmøti, kl. 18.00: Evangeliskt møti. Øll eru vælkomín.

Missiónshúsið í Kollafirði

Ungdómsvikuskiftismøtir í Missiónshúsinum í Kollafirði fríggjakvøldið kl. 19.30 við luttøku úr Miðvági.
 Leygarkvøldið kl. 19.30 við luttøku úr Fuglafirði.
 Sunnukvøldið kl. 18.00 við luttøku av Glyvrum. Okkurt verður til matna aftaná, og øll eru hjartaliga vælkomín.

Saron, Vestmanna

Í kvøld kl. 20.00 Bønarmøti, kl. 21.00 Útimøti.

Filadelfia, Miðvágur

Mikukvøldið kl. 20.00 Undir-vísing og bøn.
 Sunnudagin kl. 11.00 Fam-ilju- og Morgunmøti við sunnudagsskúla, Dánial Á Dul Jacobsen talar.

Lívsins Orð, Saltangará

Mikudagin kl. 19.30 Bønar-møti, kl. 20.30 Útimøti – um viðrar.
 Sunnudagin kl. 10.30 Møti. Øll hjartaliga vælkomín.

Keldan, Skálafirði

Leygarkvøldið kl. 21.00 Awake við Høgna á Reyna-trøð.
 Sunnudagin morgunmøti kl. 11.0 við Biker-meet. Barna-møti kl. 11.00. Vælkomín í Kelduna. www.keldan.fo

Siloa, Fuglafirði

Bøn, bíbliulæra og hugnalig samvera við drekkamunni verður í Siloa í kvøld kl. 19.30, Kristian Hansen talar. Evnið: Almáttur Guds. Øll eru hjartaliga vælkomín.

Filadelfia, Gøta

Á fundinum hóskvøldið kl. 20.00 greiða hjúnini Anna og David Rodda frá trúboðanar-verkinum í Senegal.
 Samkomurnar Filadelfia í Gøtu, Hebron í Leirvík og Siloa í Gøtu. Øll eru hjartaliga vælkomín.

KFUM og KFUK, Klaksvík
 Mikukvøldið kl. 20.00 Bíbil-tími við Signar Hansen.
 Hóskvøldið kl. 20.00 Ung-dómsmøti við Bíbliuskúlanum á Børkop í DK, har tey lut-taka við sangi, talu og drama.
 Øll eru vælkomín.
 Fríggjakvøldiðkl. 22.00 Opið hús.
 Sunnudagin kl. 14.00 Sunnu-dagsskúli, kl. 17.30 Bønar-løta, kl. 18.00 Møti við Christian Frírik Olsen. Kl. 21.00 Ungdómsmøti. Øll eru vælkomín. www.fuff.fo

Ørkin, Reykjavík

Samkomurnar á Sjómans-heiminum byrja aftur við hugnakvøldi leygarkvøldið 3. september kl. 20.30.
 Sunnudagin 4. sept. kl. 14.00 Gudstænasta í Háteigskirkju, Heri Joensen, prestur, prædik-ar og Elsa Waage, operasang-arinna syngur. Aftaná verður kaffi á Sjómansheiminum.
 Heimasíða: www.hotel-orkin.com
 Teldup.: orkin@media.is

Tilhaldið

Í Tórsgøtu 21, tlf. 316491
 Opið er mánadag 10.00-18.00. Týsdag-fríggjadag kl. 10.00-17.00.
 Drekkamunnur er at fáa hvønn dag, eins og bløðini eru til taks.
Frá 8. august-26. august er Tilhaldið opið kl. 15.00-17.00
Tað er altíð ein krókur í Til-haldinum – um tygum ikki fáast við nakað ítriv. Vit ynskja at øll skulu kenna seg vælkomín.

Felagið Tórshavn –

gongutúrur

Sunnudagin 28. august verður gongutúrur, Sandfelli og Vatnsdalur í Oyndarfirði.
 Farið verður av Kunningar-stovuni kl. 10.30. Tilmelding neyðug.

Eysturoyar Gongufelag

Túrur verður sunnudagin 28. august út á Borðina (Nólsoy). Farið verður av Havnini kl. 9.30. Ferðaleiðari er Otto Hansen. Túrurin er tungur. Tilmelding ikki neyðug.

Dagtilhaldið Fløvi

Í Kvinnufelagshúsinum á Glyvrum. Tlf. 448279. Allir pensionistar eru hjartaliga velkomnir. Opið er mánadag til fríggjadag kl. 15 – 18.
Hvønn dag er ein góður drekkamuður at fáa. Bløðini eru altíð til taks. Somuleiðis kort og spøl. Tú ert vælkomín at hava títt egna hondarbeiði við. Andakt verður lisin hvønn dag.

Vága Pensionistafelag

Vit skipa fyri tiltøkum nakrar ferðir um árið. Kundi tú hugs-að tær at vita meira um felag-ið ella at gerast limur, kanst tú venda tær til, formannin: Frits Jacobsen, tlf. 332053 ella ein av nevndarlimunum.

Eldrahugni á Tvøroyri

Er á kafeteria í høllini í Trongisvági hvønn onsdag í *líkavíku* frá kl 15.00 til 18.00. Bilur fæst til staðið við at ringja 371069 eftir kl. 13.

Dagtilhaldið í Vági

er hvønn týsdag og tórsgdag frá kl. 15 til 18. Øll eru vælkomín.

Reyði Krossur Føroya

Sorgarlinjan svarar mánadag, mikudag og fríggjadag kl. 19.00-21.00 á tlf. 319630.
 Kennir tú føroying í Keypp-mannahavn, ið hevur tørv á vitjan ert tú vælkomín at seta teg í samband við Reyða Kross Føroya, Bryggjubakki 10, 100 Tórsh.
 tlf. 319630/61 655400.

Spælistovan

í meinigheitshúsinum

er í summarfrí frá 1. juli til 5. september 2005. Tá verður spælistovan í Margarinfabr-ikkini. Opið er mánadag, týsdag og hósdag frá kl. 9.00-12.00 fyri børnum/foreldrum uttan ansing.

AA-fundir í Havn

Tinghúsvegur 37

Mánadag: kl. 20.00–21.00
 Týsdag: kl. 20.00–21.00 Stóri bókafundur
 Mikudag: kl. 20.00–21.00
 Stiga- og siðafundur
 Hósdag: kl. 20.00–21.00
 Fríggjadag: kl. 20.00–21.00 og kl. 22.30–23.30
 Leygardag: Opin fundur kl. 09-10, kl. 17.00–18.00 og kl. 22.30-23.30
 Kvinnufundur kl. 20–21.00.
 Sunnudag: kl. 11.00–12.00.
 Heimasíða: http://heima.olivant.fo/~aa-fo/

NA (Anonymir

narkomanar)

Tinghúsvegur 37

NA-Fundur hvørt sunnukvøld kl. 20.00 til 21.00 á Tinghús-vegnum 37.

Al-Anon

Fundur fyri avvarðandi at alkoholikarum er hvørt hós-kvøld kl. 20 og sunnudag kl. 17. Síðsta sunnudag í mán-aðinum er opin speakarafun-dur í Al-Anon, Tinghúsvegur 37.

AA-fundur í Eysturoy

Á Toftum hvønn týsdag kl. 20 í húsinum norðanfyrí skúlan. Á Glyvrum hvønn fríggjadag kl. 20 í Hvítaskúla. (gamla lærarabúðin).

Al-Anon

Fundir fyri avvarðandi at alkoholikarum er mánakvøld kl. 21.00 á Glyvrum. Í gomlu lærara íbúðini í Glyvra skúla.

AA-fundir í Vágum

Í gamla skúla í Sandavági hvørt hóskvøld kl. 19.00 og sunnudag kl. 16.00 (á loftin-um, innngongd niðanfyrí).

Al-Anon í Vágum

Fundur fyri avvarðandi hjá alkoholikarum er hvørt týs-kvøld kl. 19.30 í Gamla skúla í Sandavági.

AA-Suðuroy

AA-fundirnir í gomlu lækna-miðstøðini á Tvøroyri eru fríggjakvøld kl. 19 og sunnu-dag kl. 15.
 Hvønn sunnudag síðst í mán-aðinum – opin fundur kl. 15.

AA í Vági

AA fundir verða í Undirhús-inum onsdag og leygardag kl. 19.00.

Blái Krossur – Glyvrar

bjóðar til eftirviðgerðarfund hvørt mánakvøld kl. 19 í hølunum hjá Bláa Krossi á Glyvrum.

Blái Krossur – Eiði

bjóðar til eftirviðgerð í Losj-uni á Eiði annaðhvørt týs-kvøld kl. 20. Meira fæst at vita á tlf. 315575.

Fyribyrgingarráðið

Argjaboðagøta 7 · 160 Argir
postrúm 135 · 110 Tórshavn
 tlf. 315155 · fax 320272
 Teldupostadr.: fyribyrg@fyribyrg.fo
 heimasíða: fyribyrg.fo

Giktafelag Føroya

MBF-húsið

Íslandsvegur 10c

100 Tórshavn

Tlf: 310237
 Opið er týs og hósdag frá 13:00 til 16:00.
(Tó stongt vegna summarfrí 18.7-15.8.2005)

Hjartafelagið

Postboks 3120, 110 Tórshavn
 e-mail: hjartafelag@hotmail.com

Hjartafelagið

Postboks 3120, 110 Tórshavn
 e-mail: hjartafelag@hotmail.com

Náttarravnarnir í

Tórshavn

Tín stuðul ger mun! Blív lim-ur ella gang ein royndartúr.
 Ringið: Ella 316261, Tone 261165, Hans Jákup 778170, Guðrið 314607. Arni 222552

Føroyskir fiskimenn

uttanlands

tlf. 21 04 95.
 Felagið fyri føroyskar fiski-menn í Canada, Svøríki, Dan-mark, Íslandi og Noregi.
 Limagjald 200 kr. um árið.
 Postgiro 57894.
 Fø. Sparikassi 442027-8.

Fritíðarfelagið »Antares«

Postsmoga 11, 490 Strendur
 Fritíðarfelag, hvørs endamál er at røkja áhugamáll hjá teimum føroyingum, ið starvast hjá A. P. Møller – Mærsk A/S.
 Meira fæst at vita, við at venda sær til Felagið á tlf. 590100, ella um teldupost: aldebaran@kallnet.fo
 Heimasíðan: www.antares.fo

Føroya Felag Móti

Krabbameini

Grønlandsvegur 58, Tórshavn

Telefontíð mánadag til fríggjadag frá kl. 13-15.
 Tlf. 317959.
 Teldupost: ffk@post.olivant.fo
 www.ffc.fo

Kvinnuhúsið

svarar alt samdøgrið á tlf. 317200. Skrivstovan er opin frá kl. 10 til 17, og hósðagar til kl. 21. Ráðgevingin er hós-kvøld eftir avtalu.

Felagið fyri lesi- og

skriviveik

Postadr.: MBF-Húsið

Íslandsvegur 10c

Endamál felagsins er at hjálpa

teimum ið hava lesi- og skrivitrupulleikar. Felagið hevur ikki fasta skrivstovutíð men samband fæst við felagið á tlf. 441541, Anne Karin Kjeld og 318867, Laila Egholm.

Amnesty International

Føroya Deild

Tinghúsvegur 18, 4. hædd
 Tlf. 315816
 Skrivstovan er opin mánadag frá kl. 9.00 til 17.00 og mikudag frá kl. 9.00 til 16.00
 Heimasíða: www.amnesty.fo
 Teldupostur: amnesty@amnesty.fo

LFÚ-skrivstovan

hevur opið týsdag og hósdag frá kl. 15 til 18. LFÚ ráðgev-ingin hevur opið týsdag og hósdag frá kl. 16 til 18.
 Tinghúsvegur 18, 3. hædd, Tórshavn.
 Tel. 310220 (skrivstovan)
 tel. 315015 (ráðgevingin).
 Teldupostur: lfu@post.olivant.fo
 Heimasíða: www.lfu.fo

V4

Dráttur nr. 1600, tann 20-08-2005

5 - 6 - 17 - 30 - 32 - 33 - 34 - 47 - 50 - 60 69 - 78 - 80 - 86 - 91 - 98

Seðlarnir til hendan dráttin luttaka eisini í eykaspælinum í august, sum er eitt 10-túrakort frá Atlantic Airways. Drigið verður 27. august

Vinnararnir eru:
 Snars. nr 2685694 (Farseðil)
 Snars. nr 2919876 (Tvøroyri)
 Snars. nr 2972814 (Kollafjørður)
 Snars. nr 2976107 (Sandavágur)
 Snars. nr 3021590 (Gøtudalur)
 Snars. nr 3028567 (Strendur)
 Snars. nr 3046648 (Vágur)
 Snars. nr 3061877 (Havn)

Eykavinningar:
10000 kr.
 Snars. nr 2686989 (Farseðil)
5000 kr.
 Snars. nr 2686548 (Farseðil)
4000 kr.
 Snars. nr 2686437 (Farseðil)
3000 kr.
 Snars. nr 2686008 (Farseðil)
2000 kr.
 Snars. nr 3040910 (Klaksvík)
1000 kr.
 Snars. nr 3026884 (Tórshavn)

60 ár – Rætting

Mikudagin 24. august verður Tummas Thomassen, Tórs-havn, **60 ár**. Í hesum sambandi verður opið hús heima í Stoffalág 72, frá kl. 7.00 til 13.00.

75 ár

Fríggjadagin 26. august verður Ísak Bjarnaskor á Viðareiði 75 ár. Dagurin verður hildin hjá soninum Kristian. Øll eru hjartaliga vælkomín.